



AVIS D'ADOPTION - RÈGLEMENT 1508

Le règlement 1508 intitulé « *RÈGLEMENT VISANT À MODIFIER DE NOUVEAU LE RÈGLEMENT 1358 SUR LES RÈGLES DE CONTRÔLE ET DE SUIVI BUDGÉTAIRES* » a été adopté par le conseil municipal de la Ville de Westmount, lors d'une séance ordinaire tenue à l'hôtel de ville le 5 décembre 2016.

L'objet de ce règlement vise ce règlement vise à :

- abroger certaines responsabilités désuètes imposées au directeur général en matière de contrôle budgétaire (articles 1.4 et 1.5);
- remplacer la délivrance d'un certificat de la trésorière par une recommandation préalable et favorable de la trésorière (section 3.3);
- abroger la disposition relative à une dépense encourue par un fonctionnaire municipal ou un employé en cas d'urgence (deuxième alinéa de l'article 3.5); et
- abroger l'obligation pour la trésorière de faire des recommandations pour les transferts budgétaires en cas de situation imprévue (section 5.3).

Ce règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Toute personne peut consulter ce règlement sur le site Web de la Ville, www.westmount.org, et en obtenir copie au bureau du greffe situé au 4333, rue Sherbrooke Ouest à Westmount, durant les heures d'ouverture.

DONNÉ à Westmount, Québec, ce 14 décembre 2016.

NOTICE OF ADOPTION - BY-LAW 1508

By-law 1508 entitled "*BY-LAW TO FURTHER AMEND BY-LAW 1358 CONCERNING BUDGET CONTROL AND MONITORING*" was adopted by the Municipal Council of the City of Westmount at a regular sitting held at City Hall on December 5, 2016.

The object of this by-law is to:

- Repeal some obsolete responsibilities imposed on the Director General with respect to budget control (Sections 1.4 and 1.5);
- Replace the obligation to support an expenditure with a Treasurer's Certificate by a prior favourable recommendation of the Treasurer (section 3.3);
- Repeal the provision pertaining to an expenditure incurred by a municipal officer or employee in the case of an emergency (second paragraph of section 3.5); and
- Repeal the obligation for the Treasurer to make recommendations for budget transfers in the case of an unforeseen situation (Section 5.3).

This by-law comes into force according to law.

Any person may consult said by-law on the City's Website, www.westmount.org, and obtain a copy at the Office of the City Clerk located at 4333 Sherbrooke Street West in Westmount, during business hours.

GIVEN at Westmount, Quebec, this December 14, 2016.

Martin St-Jean
Greffier / City Clerk